

ශුී ලංකා පුජාතාත්තුික සමාජවාදී ජතරජයේ පාර්ලිමේත්තුව

2005 අංක 25 දරන තුස්තවාදීන්ට මූදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මූති පනත

[සහතිකය සටහන් කළේ 2005 අගෝස්තු මස 08 වන දින]

ආණ්ඩුවේ නියමය පරිදි මුදුණය කරන ලදී.

2005 අගෝස්තු මස 12 වැනි දින ශුී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ ගැසට් පතුයේ II වන කොටසේ අතිරේකයක් වශයෙන් පළ කරන ලදී

ශී ලංකා රජයේ මුදුණ දෙපාර්තමේන්තුවේ මුදුණය කරන ලදී.

කොළඹ 1, රජයේ පුකාශන කාර්යා-ශයෙන් මිළදී ලබාගත හැකිය.

2005 අංක 25 දරන තුස්තවාදීන්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුති පනත

[සහතිකය සටහන් කළේ 2005 අගෝස්තු මස 08 වන දින]

එල්. ඩී.— ඕ. 43/2000

තුස්තවාදීන්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුතිය බලාත්මක කිරීම පිණිස සහ ඒ හා සම්බන්ධ හෝ ඊට ආනූපංගික කාරණා සඳහා විධිවිධාන සැලැස්වීම පිණිස වූ පනතකි.

(මෙහි මින් මතු ''සම්මුතිය'' යනුවෙන් හදුන්වනු ලබන) ඉස්තවාදීන්ට ^{පූර්විකාව.} මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීම සදහා වූ ජාතානේතර සම්මුතියක්, එක්සත් ජාතීන්ගේ මහා මණ්ඩලය විසින් වර්ෂ එක්දහස් නවසිය අනුනවයේ දෙසැම්බර් මස නවවන දින සම්මත කර ගනු ලැබ සහ අත්සත් කිරීම සදහා එම සම්මුතිය වර්ෂ දෙදාහේ ජනවාරි මස දහවන දින විවෘත කොට තබා තිබු හෙයින් ද :

වර්ෂ දෙදාහේ ජනවාරි මස දහවන දින ශුී ලංකාවේ ආණ්ඩුව එම සම්මුතියේ අත්සන්කරුවකු බවට පත්ව වර්ෂ දෙදාහේ සැප්තැම්බර් මස අටවන දින එම සම්මුතිය තහවුරු කර ඇති හෙයින් ද :

එකී සම්මුතිය, වර්ෂ දෙදහස් දෙකේ අපේල් මස දහ වන දින ශී ලංකාව සම්බන්ධයෙන් බලාත්මක වී ඇති හෙයින් ද :

එකී සම්මුතිය යටතේ ශුී ලංකාවේ බැඳීම් බලාත්මක කිරීම සදහා වාාවස්ථාමය විධිවිධාන සැලැස්වීමට ශුී ලංකාවේ ආණ්ඩුවට අවශා වී ඇති හෙයින් ද :

ශී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ පාර්ලිමේන්තුව විසින් මෙසේ පනවනු ලැබේ :—

- මේ පනත 2005 අංක 25 දරන නුස්තවාදීන්ට මුදල් සැපයීම යුනුඩු නාමය.
 මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුති පනත යනුවෙන් හදුන්වනු ලැබේ.
- 2. සම්මුතියට පාර්ශ්වයන් වන රාජායන් කවරේදැයි අමාතාාවරයා සම්මුතියක රාජායක්. විසින්, කලින් කල ගැසට් පනුයේ පළ කරනු ලබන නියමයක් මගින් සහතික කරනු ලැබිය හැකි ය. මේ වගන්තිය යටතේ නියමයක් පළ කරනු ලබන්නේ යම් රාජායක් සම්බන්ධයෙන් ද ඒ රාජාය "සම්මුතියක රාජායක්" යනුවෙන් මෙහි මින් මතු සඳහන් කරනු ලැබේ.
- 3. (1) කිසියම් මාර්ගයකින්, කෙලින්ම හෝ අනානකාරයෙන් නීති වැරදි. විරෝධී ලෙස සහ හිතාමතාම අරමුදල් සපයන හෝ එකතු කරන, සම්පූර්ණයෙන්ම හෝ ඉන් කොටසක් වශයෙන්—
 - 2-P L 000367- 4,500 (2005/06)

2 2005 අංක 25 දරන තුස්තවාදින්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුති පනත

- (අ) මෙහි 1 වන උපලේඛනයේ නිශ්චිතවම සඳහන් ගිවිසුම් වලින් කිසියම් ගිවිසුමක විෂයය පථය තුළට ගැනෙන හෝ විගුහය තුළට ගැනෙන වරදක් සංස්ථාපනය වන යම් කි්යාවක් ;
- (ආ) සන්නද්ධ ගැටුම් පවතින තත්ත්වයක දී ඒ එදිරිවාදිකම්වල කියාකාරී සහභාගිත්වයක් නොදරන සිවිල් වැසියකුට හෝ වෙනත් යම් තැනැත්තකුට මරණය හෝ දරුණු ශාරීරික තුවාල සිදු කිරීමට අරමුණු කරන ලද වෙනත් යම් කියාවක්

සිදු කිරීම පිණිස, ඒ අරමුදල් භාවිත කිරීමේ වේතනාවෙන් හෝ භාවිත කළ යුතු බව හෝ භාවිත කළ හැකි යයි විශ්වාස කිරීමට හේතු ඇති බව දැන දැනම සහ ඒ කුියාවල අරමුණුවල ස්වභාවය හෝ සංදර්භය මගින් කිසියම් කුියාවක් සිදුකිරීමට හෝ යම් කුියාවක් සිදුකිරීමෙන් වැළකී සිටීමට ජනතාවට තර්ජනය කරන හෝ ආණ්ඩුවකට හෝ ජාතාන්තර ආයතනයකට බලපෑම් කරන ඕනෑම තැනැත්තකු, තුස්තවාදීන්ට හෝ තුස්තවාදී සංවිධානවලට මුදල් සැපයීමේ වරදට වරදකරු විය යුතු ය:

එසේ වුව ද, යම් කුියාවක් මගින් ඉහත දක්වා ඇති වරදක් සංස්ථාපනය වීම සදහා ඒ එකතු කරන ලද අරමුදල සතාා වශයෙන්ම වරදක් සිදු කිරීම සදහා භාවිත කර ඇතැයි දැක්වීම අවශා නොවිය යුතු ය.

- (2) (අ) නුස්තවාදීන්ට හෝ නුස්තවාදී සංවිධානවලට මුදල් සැපයීමේ වරදක් සිදු කිරීමට තැන් කරන ;
 - (ආ) නුස්තවාදීන්ට හෝ නුස්තවාදී සංවිධානවලට මුදල් සැපයීමේ වරදක් සිදු කිරීමට ආධාර හෝ අනුබල දෙන ;හෝ
 - (ඇ) නුස්තවාදීන්ට හෝ නුස්තවාදී සංවිධානවලට මුදල් සැපයීමේ වරදක් සිදුකිරීමට සහාය දැක්වීමට වෙනත් යම් නැනැත්තකු හෝ තැනැත්තන් කණ්ඩායමක් සමග පොදු අරමුණක් ඇතිව කිුයා කරන,

යම් තැතැත්තකු මේ පතත යටතේ වරදකට වරදකරු විය යුතු ය.

මේ උපවගන්තියේ ''අනුබල දීම'' යන්නට දණ්ඩ නීති සංගුහයේ 100 සහ 101 වන වගන්තිවලට දී ඇති අර්ථයම ඇත්තේ ය.

- (3) (1) වන උපවගන්තියේ හෝ (2) වන උපවගන්තියේ නිශ්චිතව දක්වා ඇති වරදක් පුද්ගල මණ්ඩලයක් විසින් සිදු කරනු ලැබු අවස්ථාවක, ඒ පුද්ගල මණ්ඩලයේ සෑම සාමාජිකයෙක්, අධාක්ෂවරයෙක්, කළමනාකරුවෙක්, ලේකම්වරයෙක්, නිලධරයෙක් හෝ සේවකයෙක් විසින් තමාගේ දැනීමක් නොමැතිව ඒ වරද කර ඇති බව හෝ වරද කිරීමෙහි ලා එය වැළැක්වීමට නිසි උද්යෝගයෙන් කිුියාකර ඇති බව ඔප්පු කරනු ලැබුවහොත් මිස ඒ සාමාජිකයා, අධාක්ෂවරයා, කළමනාකරු, ලේකම්වරයා, නිලධරයා හෝ සේවකයා වරදට වරදකරු විය යුතු ය.
- (4) මේ වගන්තියේ (1) වන උපවගන්තිය යටතේ හෝ (2) වන උපවගන්තිය යටතේ වරදකට වරදකරු වන තැනැත්තකු අධිචෝදනා මත මහාධිකරණය විසින් පවත්වනු ලබන නඩු විභාගයක දී වරදකරු කරනු ලැබුවහොත් අවුරුදු පහළොවකට නොඅඩු සහ අවුරුදු විස්සකට නොවැඩි කාලයකට බන්ධනාගාරගත කිරීමෙන් දඩුවම් කරනු ලැබීමට සහ දඩයකට ද යටත් වන්නේ ය.
- 4. (1) මේ පනත යටතේ වූ වරදක් සම්බන්ධයෙන්, මහාධිකරණයේ කුියා විරහිත කිරීම හා දී යම් තැනැත්තකු අධිචෝදනා ලැබූ විට, 3 වන වගන්තියේ විධිවිධාන තිවෙම කිරීම. කඩකරමින් එකතු කරන ලද, සියලු අරමුදල් ඒ අධිචෝදනාව ඉදිරිපත් කරනු ලැබූ දින පටන්—

- (අ) ඒ අරමුදල් යම් බැංකුවක බැංකු ගිණුමක ඇත්තම්, කුියා විරහිත කිරීමේ ආදොවකට යටත් කරනු ලැබිය යුතු ය ; තැතහොත්
- (ආ) ඒ අරමුදල් යම් තැතැත්තකුගේ සත්තකයේ හෝ පාලනයේ පවතී නම්, තහනමට යටත් කරනු ලැබිය යුතු ය.
- (2) (1) වන උපවගන්තිය පුකාර, අරමුදල් කුියාවිරහිත කිරීම හෝ තහනමට ගැනීම, නඩු විභාගය අවසන් වන තුරු බලාත්මක විය යුතු ය.
- (3) අධිචෝදනා ඉදිරිපත් කරනු ලැබූ විට, අවස්ථාචෝචිත පරිදි, කිුයා විරහිත කිරීම හෝ තහතමට ගැනීම පිළිබඳව, නීතිපතිවරයා විසින්, මහ බැංකුව වෙත දැනුම් දෙනු ලැබිය යුතු ය.
- (4) එවිට, මහබැංකුව විසින්, සුදුසු යයි සිතන ආකාරයකට, අවස්ථාවෝචිත පරිදි, කුියාවිරහිත කිරීමේ හෝ තහතමට ගැනීමේ ආදොව පිළිබඳව පුමාණවත් පුචාරයක් දෙනු ලැබිය යුතු ය.

4 2005 අංක 25 දරන තුස්තවාදින්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුති පනත

රාජසන්තක වීම.

- ${f 5}$. (1) ${f 3}$ වන වගන්නියේ (4) වන උපවගන්නිය යටකේ යම් නැතැත්තකු වරදකරු කරනු ලැබූ විට, ${f 3}$ වන වගන්නියේ (1) වන උපවගන්නියට අනුකූලව එකතු කරන ලද අරමුදල් කිසිවක් රාජසන්තක කළ යුතු යයි අධිකරණය විසින් ආදො කරනු ලැබිය හැකි ය.
- (2) (1) වන උපවගත්තිය යටතේ රාජසන්තක කරන ලද අරමුදල් කිසිවක් නිතා වශයෙන් ම රාජාය වෙත පවරනු ලැබිය යුතු ය. ඒ පැවරීම,—
 - (අ) රාජසන්තක කිරීමේ ඒ ආදොවට එරෙහිව අභියාචනාධිකරණය වෙත අභියාචනයක් ඉදිරිපත් කළ හැක්කේ යම් කාල පරිච්ඡේදයක් ඇතුළත ද ඒ කාල පරිච්ඡේදය ඉකුත්වීමේ දී රාජසන්තක කිරීමේ ආදොවට එරෙහිව අභියාචනාධිකරණය වෙත කිසිදු අභියාචනයක් ඉදිරිපත් කර නොමැත්තා වූ අවස්ථාවක;
 - (ආ) ඒ රාජසන්තක කිරීමේ ආදොවට එරෙහිව අභියාචනාධිකරණය වෙත අභියාචනයක් ඉදිරිපත් කර ඇත්තා වූ හා අභියාචනාධිකරණය ඒ ආදොවට එරෙහිව යුෂ්ඨාධිකරණය වෙත අභියාචනයක් ඉදිරිපත් කළ හැකි කාල පරිච්ඡේදය ඉකුත් වීමේ දී, ඒ රාජසන්තක කිරීමේ ආදොව ස්ථීර කරන හෝ පිළිගනු ලබන අභියාචනාධිකරණයේ ආදොවට එරෙහිව ශුේෂ්ඨාධිකරණය වෙත කිසිදු අභියාචනයක් ඉදිරිපත් කර නොමැත්තා වූ අවස්ථාවක;
 - (ඇ) ඒ රාජසන්තක කිරීමේ අාදොවට එරෙහිව අභියාවනාධිකරණය වෙත අභියාවනයක් ඉදිරිපත් කර ඇත්තා වූ හා රාජසන්තක කිරීමේ ආදොව ස්ථිර කෙරෙන හෝ පිළිගනු ලැබූ ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයේ නිගමනය මත පළමුව සඳහන් කළ අභියාවනය සම්බන්ධයෙන් අභියාවනාධිකරණයේ නිගමනය පිළිබඳව ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය වෙත අභියාවනයක් ඉදිරිපත් කර ඇත්තා වූ අවස්ථාවක,

බලාත්මක විය යුතු ය.

(3) 3 වන වගන්තියේ (1) වන උපවගන්තිය යටතේ වරදක් සම්බන්ධයෙන් වූ නඩු විභාගයක දී ඉදිරිපත් කරන ලද සාක්ෂි මත, යම් බැංකුවක යම් ගිණුමක බැරට ඇත්තා වූ අරමුදල් කිසිවක්, ඒ වරදින් ලත් මුදල් බවට අටිකරණය සැගීමට පත් වූ අවස්ථාවක නඩු විභාගය අවසන් වන තුරු ගිණුමෙන් අරමුදල් කිසිවක් ආපසු ගැනීමට අවසර දීම හෝ ඉඩදීම, ඒ බැංකුවේ කළමනාකරුට ලිඛිත ආඥාවක් මගින් තහනම් කරනු ලැබිය හැකි ය.

 ${f 6}$. (1) වෙනත් යම් නීතියක පටහැනිව කුමක් සඳහන්ව ඇත ද, මේ මේ පනත යටතේ වූ පනත යටතේ වූ වැරදි සම්බන්ධයෙන් නඩු විභාග කිරීම සඳහා කොළඹ ^{වැරදි} ස^{ම්බන්ධයෙන්} දී පැවැත්වෙත ශී ලංකා මහාධිකරණයට හෝ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ පිහිටුවන ලද පළාත්බද මහාධිකරණයට අනතා අධිකරණ බලය තිබිය යුතු ය.

මහාධිකරණය විසින් නඩු

- (2) මේ පනත යටතේ වරදක් ලෙස සංස්ථාපනය වන කුියාවක්, ශී ලංකාවෙන් බැහැරව සිදුකර ඇති අවස්ථාවක දී,—
 - (අ) ඒ කුියාව සිදු කළ තැනැත්තා ශුී ලංකාවේ සිටී නම් ;
 - (ආ) ශුී ලංකාවේ පුරවැසියකු විසින් හෝ මේ සම්මූතියට පාර්ශ්වකරුවකු වන කවර හෝ වෙනත් රාජායක ජාතිකයකු විසින් හෝ සිරික් පරිදිම ශීු ලංකාවේ පදිංචිව සිටින අදේශික තැතැත්තකු විසින් ඒ කුියාව සිදුකර ඇත්නම් ;
 - (ඇ) වරද සිදු කරන කාලයේ දී, ශුී ලංකාවේ ලියාපදිංචි කළ නැවකට හෝ ගුවත් යාතයකට විරුද්ධව හෝ ඒ තුළ දී ඒ කිුයාව සිදු කර ඇත්නම් ;
 - (ඈ) වරද සිදුකරන කාලයේ දී, මේ සම්මුතියට පාර්ශ්වකරුවකු වන කවර හෝ වෙනත් රාජාායක නීතිය යටතේ ලියාපදිංචි කළ නැවකට හෝ ගුවන් යානයකට විරුද්ධව හෝ ඒ තුළ දී ඒ කුියාව සිදුකර ඇත්තම් ;
 - (ඉ) වරද සිදු කරනු ලැබුවා යයි කියනු ලබන්නේ යම් තැනැත්තකුට අදාළව ද, ඒ තැතැත්තා ශී ලංකාවේ පුරවැසියකු නම් ;
 - (ඊ) යම් කුියාවක් කිරීමට හෝ කිරීමෙන් වැළකී සිටීමට ශුී ලංකාවේ ආණ්ඩුවට බල කිරීම පිණිස ඒ කුියාව සිදුකර ඇත්තම් ;
 - (උ) වෙනත් යම් රටක පිහිටි රාජාායක, යම් රාජාා දූත හෝ කොත්සල් පරිශු ඇතුළුව ඒ රාජායේ හෝ ආණ්ඩුවේ සම්පත්වලට එරෙහිව සිදුකරන ලද යම් කුියාවක් ; හෝ
 - (ඌ) ශී ලංකාවේ තාතාපති කාර්යාලයක් හෝ ශී ලංකාවේ වෙතත් රාජාා දූත හෝ කොන්සල් පරිශු ඇතුළුව ශුී ලංකාවේ ආණ්ඩුව විසින් අයිතිකර ගත්, බද්දට ගත් හෝ භාවිත කළ යම් දේපළකට විරුද්ධව සිදු කරන ලද යම් කිුයාවක්,

6 2005 අංක 25 දරන තුස්තවාදීන්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුති පනත

ශී ලංකාව තුළ දී සිදුකරනු ලැබූ ලෙස සලකා, (1) වන උපවගන්තියේ සදහන් මහාධිකරණයට ඒ වැරදි සම්බන්ධයෙන් නඩු විභාග පැවැත්වීමේ අධිකරණ බලය තිබිය යුතු ය.

මේ පනත යටතේ වූ වැරදී සම්බන්ධයෙන් සිරහාරයට ගනු ලැබූ යම් කැනැත්තන්ගේ අයිතිවාසිකම්.

- 7. මේ පතත යටතේ වූ වරදක් සම්බත්ධයෙන් ශුී ලංකාවේ පුරවැසියකු තොවන යම් තැනැත්තකු සිරහාරයට ගනු ලැබූ අවස්ථාවක දී.—
 - (අ) ඔහු ජාතිකත්වය දරන රාජායේ හෝ වෙනත් ආකාරයකින් ඔහුගේ අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කිරීමට හිමිකම ඇති රාජායේ නිසි නියෝජිනයා සමග හෝ, ඔහු අදේශික තැනැත්තකු නම්, ඔහු සිරිත් පරිදි වාසය කරන දේශයේ රාජායේ ආසන්නතම නිසි නියෝජිනයා සමග හෝ අපුමාදව සංදේශනය කිරීමට ;
 - (ආ) ඒ රාජායේ නියෝජිතයකු විසින් ඔහු හමුවීමට පැමිණීමට ;
 - (ඇ) (අ) සහ (ආ) ඡේද යටතේ ඔහුගේ අයිතිවාසිකම් ගැන දැනුම් දීමක් ලැබීමට,

ඒ තැනැත්තාට හිමිකම ඇත්තේ ය.

උදර්පනය කිරීම සඳහා ඉල්ලුම් කර ඇති තැනැත්තන් සම්බන්ධයෙන් ගනුලැබ ඇති පියවර කවරේදැයි ඒ උදර්පනය සඳහා ඉල්ලුම් කරන රටට අමාතාවරයා විසින් දැනුම් දිය යුතු බව . 8. මේ පනතේ 3 වන වගන්නිය යටතේ වූ වරදක් හෝ II වන උපලේඛනයෙහි නිශ්චිතව දක්වා ඇති වරදක් සම්බන්ධයෙන් චෝදනා කරනු ලැබ හෝ වරදකරු කරනු ලැබ ඇති යම් තැනැත්තකු උදර්පනය කිරීම සඳහා ඉල්ලීමක් සම්මුතිගත රාජායක ආණ්ඩුව විසින් හෝ එය වෙනුවෙන් ශ්‍රී ලංකාවේ ආණ්ඩුව වෙත ඉදිරිපත් කර ඇති අවස්ථාවක දී ඒ වරද සම්බන්ධයෙන් ඒ තැනැත්තාට විරුද්ධව නඩු පැවරීමට හෝ ඔහු උදර්පනය කිරීමට හෝ ශ්‍රී ලංකාවේ ආණ්ඩුව විසින් ගනු ලැබ ඇති හෝ ගනු ලැබීමට යෝජිත හෝ පියවර කවරේදැයි, යට කී ඉල්ලීම ඉදිරිපත් කරන රාජායේ ආණ්ඩුව වෙත ශ්‍රී ලංකාවේ ආණ්ඩුව වෙනුවෙන් අමාතාවරයා විසින් නොපමාව ම දැනුම් දිය යුතු ය.

සම්මුති රාජා ආදියට අධාර දීම. 9. (1) මේ පනතේ 3 වන වගන්තිය යටතේ වූ වරදක් හෝ II වන උපලේඛනයෙහි සදහන් වරදක් සම්බන්ධයෙන් විමර්ශනය කිරීම හා නඩු පැවරීම සදහා අවශා කවර විටක දී වූව ද, 2002 අංක 25 දරන සාපරාධී කාරණාවල දී අනොහනා සහයෝගීතාව දැක්වීමේ පනතේ විධිවිධාන, ඉහත කී පනතේ 2 වන වගන්තිය යටතේ ශී ලංකා ආණ්ඩුව සහ තියමයක් මගින් අමාතාවරයා විසින් සදහන් කරනු ලබන පොදු රාජා මණ්ඩලයේ රටවල් හෝ ඉහත කී පනත පුකාර ශී ලංකා ආණ්ඩුව හිවිසුමකට ඇතුළත් වූ පොදු රාජා මණ්ඩලයේ නොවන රටවල් අතර ආධාර සපයා ගැනීම සම්බන්ධයෙන් අදාළ විය යුතු ය.

- (2) ඉහත කී පතතේ 2 වත වගත්තිය යටතේ තියමයක් මගින් අමාතාාවරයා විසින් සඳහන් කරනු ලබන පොදු රාජාා මණ්ඩලයේ රටක් හෝ ඉහත කී පතත පුකාරව ශුී ලංකා ආණ්ඩුව ගිවිසුමකට ඇතුළත් වූ පොදු රාජාා මණ්ඩලයේ රටක් නොවන රටක් සම්බන්ධයෙන් වන විට, සම්මුති රටකට යම්තාක් වූ සියලු ආධාර දීම සහ එක්සත් ජාතීන්ගේ සම්මුතිය යටතේ වූ බැදීම් (සාක්ෂි හා පුකාශ ලබා ගැනීම, සිතාසි භාරදීම හා සෝදිසි කිරීම ද ඇතුළුව) ඉටුකිරීම සදහා අවශා වන තාක් පුමාණයට අමාතාවරයා මගින් සියලු ආධාර ඉල්ලා සිටීම ආණ්ඩුවේ කාර්යය විය යුතු ය.
- (3) සම්මුති රටකට ආධාර දීම, සුදුසු යයි අමාතාාවරයා සිතන යම් තියම හා කොන්දේසිවලට යටත්ව කරනු ලැබිය හැකි ය.
- යම් සම්මුතිගත රාජාායක් සමග ශී ලංකාවේ ආණ්ඩුව විසිත් ඇතිකර ගනු ලැබූ යම් උදර්පන වැඩ පිළිවෙලක් මේ පනත කුිිිිිියාත්මක වීම ආරම්භ වන දිනයේ දී බලාත්මකව පැවතියේ නම්, ජාතික රාජාා සභාවේ 1977 අංක 8 දරන උදර්පන පනතේ උදර්පනය සඳහා සලස්වා ඇති විධිවිධානවලට මේ පනතේ II වන උපලේඛනයේ සඳහන් උදර්පනය කළ යුතු වැරදි ද ඇතුළත් වන්නේ යයි ඒ පනතේ කාර්ය සඳහා සලකනු වැඩපිළිවෙල මගින් ලැබිය යුතු ය.

II වන උපලේඛනයේ සඳහන් වැරදි සම්බන්ධයෙන් වු විධිවිධාන සම්මුතිගත රාජාායන් සමග දැනට පවත්තා උදර්පත සලස්වා ඇති ව්ධිව්ධාන ලෙස සැලකිය යුතු ය.

- යම් සම්මුතිගත රාජාායක් සමග උදර්පත වැඩ පිළිවෙලක් ශුී $\,$ II $\,$ වන උපලේඛනයේ ලංකාවේ ආණ්ඩුව විසින් ඇති කරගෙන නොමැති අවස්ථාවක දී, මේ පනතේ II වන උපලේඛනයෙහි සඳහත් වැරදි සම්බන්ධයෙන් ශුී ලංකාවේ ආණ්ඩුව සහ එකී සම්මූතිගත රාජා අතර ඇතිකරගෙන තිබෙන වැඩ පිළිවෙලක් ලෙස, ජාතික රාජා සභාවේ 1977 අංක 8 දරන උදර්පන පනතේ කාර්ය සඳහා අමාතාවරයා විසින් ගැසට් පනුයේ පළ කරනු ලබන නියමයක් මගින් මෙම සම්මුතිය උදර්පන වැඩ පිළිවෙලක් ලෙස සලකනු ලැබිය හැකි ය.
 - සඳහන් වැරදි සම්බන්ධයෙන් මේ සම්මුතිය ශීු ලංකාව සහ සම්මුතිගත ඇතැම් රාජාායන් අතර ඇතිකරගෙන තිබෙන උදර්පන වැඩපිළිවෙලවල් ලෙස අමාතාවරයා විසින් සලකනු ලැබිය යුතු ය.
- ජාතික රාජාා සභාවේ 1977 අංක 8 දරන උදර්පන පනත එහි ජාතික රාජාා සභාවේ උපලේඛනයේ ''ආ'' කොටසට පෙරාතුව ම පහත දැක්වෙන අයිතමය ඇතුළත් කිරීමෙන් මෙයින් සංශෝධනය කරනු ලැබේ:—

1977 අංක 8 දරන උදර්පන පනන සංශෝධනය.

- "(46) 2005 අංක 25 දරන නුස්තවාදීන්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුතිය පනතේ විෂයය පථය තුළට ගැනෙන වරදකි."
- මේ පනත යටතේ වන වැරදි, උදර්පන පනතේ කාර්ය සදහා දේශපාලන වැරදි ආදිය නොවිය යුතු බව.
- 13. ජාතික රාජා සභාවේ 1977 අංක 8 දරන උදර්පන පනතේ කුමක් සදහන් වුව ද, ඒ පනතේ උපලේඛනයේ හා මේ පනතේ II වන උපලේඛනයේ හා මේ පනතේ II වන උපලේඛනයේ සදහන් වරදක්, ඒ පනතේ කාර්ය සදහා දේශපාලන ස්වභාවයේ වරදක් හෝ දේශපාලන වරදකට සම්බන්ධ වරදක් හෝ දේශපාලන හේතුවලින් පෙළඹ වූ වරදක් වශයෙන්, ශ්‍රී ලංකා ආණ්ඩුව හා යම සම්මුති රටක් අතර යම් තැනැත්තකු උදර්පනය කිරීමේ කාර්යය සදහා පමණක් හෝ 9 වන වගත්තිය යටතේ සම්මුති රටකට ආධාර දීම සම්බන්ධයෙන් චෝදනා ලැබූ හෝ එවැනි යම් වරදකට වරදකරු කරනු ලැබූ යම් තැනැත්තකු උදර්පනය කිරීමේ කාර්යය සදහා වරදක් වශයෙන් සලකනු නොලැබිය යුතු ය.

මේ පනත යටතේ යම් වරදක් හෝ අයථා මුදල් පරිහරණය පිළිබඳ වරද වළක්වාලීම සඳහා ගතයුතු පියවර. 14. 3 වන වගත්තියේ සදහන් වැරදි වළක්වාලීමේ දී ජාතාන්තර සහයෝගය වැඩි දියුණු කිරීම සදහා, විදේශ කටයුතු විෂයය භාර අමාතාවරයා විසින්, අයථා මුදල් පරිහරණය පිළිබඳ විෂයය භාර අමාතාවරයා විමසා, මේ පනත යටතේ වූ යම් වරදක් හෝ අයථා මුදල් පරිහරණය පිළිබඳ වරද වළක්වාලීමේ හා ඊට එරෙහිව සටත් කිරීමේ කාර්යය සදහා යම් තියෝග සෑදීම, යම් විධාන තිකුත් කිරීම හෝ තත් කාලයෙහි බලපවත්තා යම් ලිඛිත තීතියක් මගින් විධිවිධාන සලස්වා ඇති යම් කුියා මාර්ගයක් ගැනීම කරනු ලැබිය හැකි ය.

අමාතෲවරයා විසින් විධාන නිකුත් කිරීම. 15. මේ පනතේ ඇතුළත් කර ඇති පරිදි සම්මුතියේ පුතිපත්ති සහ විධිවිධාන කුියාත්මක කිරීම සදහා අවශා වන සාමානා හෝ විශේෂ විධාන අමාතාවරයා විසින් කලින් කල නිකුත් කරනු ලැබිය හැකි ය.

නියෝග.

- 16. (1) මේ පනතේ පුතිපත්ති සහ විධිවිධාන බලාත්මක කිරීමේ කාර්ය සදහා හෝ මේ පනත යටතේ නියෝග සැදීමට නියමිත හෝ බලය ඇති කාරණා සම්බන්ධයෙන් අමාතාාවරයා විසින් නියෝග සාදනු ලැබිය හැකි ය.
- (2) අමාතාාවරයා විසින් සාදනු ලබන සෑම නියෝගයක් ම ගැසට් පතුයෙහි පළ කරනු ලැබිය යුතු අතර, එය එසේ පළ කරන ලද දිනයෙහි හෝ නියෝගයේ නිශ්චිතව සඳහන් යම් පසු දිනයක දී හෝ කුියාත්මක විය යුතු ය.
- (3) අමාතාවරයා විසින් සාදනු ලබන සෑම නියෝගයක් ම, එය ගැසට් පනුයේ පළ කරනු ලැබීමෙන් පසු හැකි පහසු ඉක්මණින් අනුමතය සඳහා පාර්ලිමේන්තුව වෙත ඉදිරිපත් කරනු ලැබිය යුතු ය. පාර්ලිමේන්තුව විසින් එසේ අනුමත කරනු නොලැබූ යම් නියෝගයක් ඒ යටතේ කලින් කරන ලද කිසිවකට ඉන් හානියක් නොමැතිව, එහි අනනුමතයේ දින සිට පරිච්ඡින්න කරනු ලැබූ ලෙස සලකනු ලැබිය යුතු ය.

- (4) අනනුමත කරන ලද දිනය පිළිබඳ දැන්වීමක් ගැසට් පතුයේ පළ කරනු ලැබිය යුතු ය.
- 17. මේ පනතේ සිංහල සහ දෙමළ භාෂා පාඨ අතර යම් අනනුකුලකාවක් ඇති අනනුකූලතාවක් ඇතිවුවහොත්, එවිට, සිංහල භාෂා පාඨය වූ ^{විට, සිංහල භාෂා} **බ්**ලපැවැත්විය යුතු ය.

පාඨය බලපැවැත්විය යුතු බව.

I වන උපලේඛනය [3 වන වගන්තිය]

- 1. 1970 වර්ෂයේ දෙසැම්බර් මස 16 වන දින හේග් නුවර දී පවත්වන ලද, ගුවන් යානා නීති විරෝධී ලෙස තහනමට ගැනීම මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ සම්මුතිය.
- 2. 1971 වර්ෂයේ සැප්තැම්බර් මස 23 වන දින මොන්ටුියල් නුවර දී පවත්වන ලද, සිවිල් ගුවන් සේවා ආරක්ෂාවට එරෙහිව සිදු කරනු ලබන නීති විරෝධී කිුයාවක් මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ සම්මුතිය.
- 3. 1973 වර්ෂයේ දෙසැම්බර් මස 14 වන දින එක්සත් ජාතීන්ගේ මහා මණ්ඩලය විසිත් සම්මත කර ගනු ලැබූ රාජාා දුත තියෝජිතයන් ඇතුළුව ජාතාාන්තර වශයෙන් ආරක්ෂිත තැතැත්තත්ට විරුද්ධව අපරාධ වැළැක්වීම සහ දඬුවම් දීම සඳහා වූ සම්මුතිය.
- 4. 1979 වර්ෂයේ දෙසැම්බර් මස 17 වන දින එක්සත් ජාතීන්ගේ මහා මණ්ඩලය විසින් සම්මත කර ගනු ලැබූ පුාණ ඇපකරුවන් ගුහණයට ගැනීමට විරුද්ධ ජාතාන්තර සම්මුතිය.
- 5. 1980 වර්ෂයේ මාර්තු මස 3 වන දින ව්යාතා නුවර දී සම්මත කර ගනු ලැබ නාාෂ්ටික දුවාා වලින් භෞතික ආරක්ෂාව සඳහා වු සම්මුතිය.
- 6. 1988 වර්ෂයේ පෙබරවාරි මස 24 වන දින මොන්ට්ුයල් නුවර දී පවත්වන ලද, සිවිල් ගුවත් සේවාවල ආරක්ෂාවට එරෙහිව සිදු කරනු ලබන නීතිවිරෝධී කුියා මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ සම්මූතියට අතිරේකව ජාතාෘත්තර සිවිල් ගුවන් සේවා සඳහා වූ ගුවන් කොටුපලවල දී සිදු කරනු ලබන නීතිවිරෝධී පුචණ්ඩ කිුියා මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ සම්මුතිය.
- 7. 1988 වර්ෂයේ මාර්තු මස 10 වන දින රෝම නුවර දී පවත්වන ලද සමුදීය සංතරණයේ ආරක්ෂාවට එරෙහිව සිදු කරනු ලබන නීති විරෝධී කිුියා මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ සම්මුතිය.
- 8 1988 වර්ෂයේ මාර්තු මස 10 වන දින රෝම නුවර දී පවත්වන ලද, මහාද්වීපික තටාකවල පිහිටා ඇති තිශ්චිත වැඩ පිළිවෙලවල ආරක්ෂාවට එරෙහිව සිදු කරනු ලබන නීති ව්රෝධී කුියා මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ සම්මුතිය.
- 9. 1997 වර්ෂයේ දෙසැම්බර් මස 15 වන දින එක්සත් ජාතීන්ගේ මහා මණ්ඩලය විසින් සම්මත කරගනු ලැබූ නුස්තවාදී බෝම්බ පුහාර මැඩපැවැත්වීම සඳහා වූ ජාතාන්තර සම්මුතිය.

2005 අංක 25 දරන ඉස්තවාදීන්ට මුදල් සැපයීම මැඩපැවැත්වීමේ සම්මුති පනත

II වන උපලේඛනය [8, 9, 10, 11 සහ 13 වන වගන්කි]

- (1) (අ) මේ පනතේ 1 වන උපලේඛනයේ නිශ්චිතව සඳහන් ගිවිසුම් වලින් කිසියම් ගිවිසුමක විෂය පථය තුළට හෝ විගුහය තුළට ගැනෙන වරදක් සංයුක්ත වන කි්යාවක් වූ, හෝ
 - (අා) සන්නද්ධ ගැටුම් පවතින තත්වයක දී ඒ එදිරිවාදිකම්වලට කි්යාකාරීව සහභාගි නොවන සිවිල් වැසියකුට හෝ වෙනත් යම් තැනැත්තකුට මරණය හෝ දරුණු ශාරීරික තුවාල සිදු කිරීම අරමුණු කරගත් කි්යාවක්,

සහ එහි ස්වභාවය සහ සන්දර්භය අනුව එහි අරමුණ, කිසියම් කුියාවක් සිදු කිරීමට හෝ කිසියම් කුියාවක් සිදු කිරීමෙන් වැළකීමට මහජනයා බිය ගැන්වීමෙන් පෙළඹවීම හෝ ආණ්ඩුවකට හෝ ජාතාන්තර සංවිධානයකට බලකිරීම පිණිස, සම්පූර්ණ හෝ කොටසක් හෝ යොදා ගත යුතු ය, යන වේතනාවෙන් හෝ එසේ භාවිතා කළ යුතු බව හෝ භාවිතා කළ හැකි යයි විශ්වාස කිරීමට හේතු ඇති බව දැන දැනම, නීති විරෝධීව සහ භිතාමතාම අරමුදල් සැපයීම හෝ එකතු කිරීම.

- (2) (1) වන ඡේදයේ සඳහන් කරන ලද වරදක් සිදුකිරීමට තැන්කිරීම.
- (3) (1) වන ඡේදයේ සඳහන් කරන ලද වරදක් සිදු කිරීමට ආධාර සහ අනුබල දීම.
- (4) (1) වන ඡේදයේ සඳහන් යම් වරදක් සිදු කිරීමට වෙනත් තැනැත්තකු හෝ තැනැත්තන් කණ්ඩායමක් හෝ සමග පොදු අරමුණකින් කටයුතු කිරීම.

